

Arbeitsanhänger (Ausnahme-Fz.) +)	Fabrikmarke P O T A I N	Typ 215 A	Typenschein-Nummer CH 9628 04																																																															
ERKENNUNGSMERKMALE "215 A" auf Hersteller-Plakette, links, seitlich auf Schalt- und Sicherungskasten.																																																																		
Fahrgestellnummer eingeschlagen links, oben auf Längsträger vor Schalt- u. Sicherungskasten + a.H.PI																																																																		
Motorkennzeichen eingeschlagen ---																																																																		
Hersteller POTAIN - 71 - La CLAYETTE (F) Importeur Fa. Hächler AG., Möriken-Wildegg																																																																		
FAHRGESTELL Anz. Achsen 2 Anz. Räder 8 Doppelbereifung		MOTOR Bauart _____ Takte _____																																																																
Lenkung Achsschenkelenkung Lenkhilfe ---		Marke _____ Treibstoff _____																																																																
Betriebsbremse Druckluft, 2-Leiter, indirekt, IB., auf HR		Typ _____																																																																
mech. IB. Spindel, Dauerbremse ---		Lage _____ Anz. Zyl. _____																																																																
Stellbremse Kabelzug, auf HR Anhängerbr. ---		Bohrung _____ Hub _____																																																																
Getriebeart --- Anz. Gänge ---		Hubraum _____ cm ³ Steuer-PS _____																																																																
Diff. Sperre --- Zughaken Oese ϕ 40 Höchstgeschwind. 20 km/h		Leist.-PS () bei _____ U/min																																																																
KAROSERIEFORM Laufkatzkran Anz. Türen ---		Kühlung _____																																																																
Schliebedach ---		Lärm dB () bei _____ U/min																																																																
Anz. Plätze : TOTAL --- ; vorn --- ; Mitte --- ; hinten --- ; Stehplätze ---		Lärmdämpfung _____																																																																
ABMESSUNGEN Spurweite V 2050 H 1750 Spurbreis L _____ R _____ Achsabstand 5400 / (/ /) <table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>Aussenabmessungen</th> <th>Innenabmessungen</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Länge</td> <td>13500 (**)</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>Breite</td> <td>2500 (*)</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>Höhe</td> <td>4000 (*)</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>Ueberhang V</td> <td>2700 (**)</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>H</td> <td>5370</td> <td>_____</td> </tr> </tbody> </table>			Aussenabmessungen	Innenabmessungen	Länge	13500 (**)	_____	Breite	2500 (*)	_____	Höhe	4000 (*)	_____	Ueberhang V	2700 (**)	_____	H	5370	_____	GEWICHTE <table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>Vorn</th> <th>Mitte</th> <th>Hinten</th> <th>TOTAL</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Leergewicht</td> <td>4550</td> <td>_____</td> <td>9980</td> <td>14530</td> </tr> <tr> <td>Nutzlast</td> <td>---</td> <td>---</td> <td>---</td> <td>---</td> </tr> <tr> <td>Total</td> <td>4550</td> <td>_____</td> <td>9980</td> <td>14530</td> </tr> <tr> <td>Fabrik-Garantie</td> <td>7950</td> <td>_____</td> <td>12750</td> <td>20000</td> </tr> <tr> <td>Reifen-Dimens.</td> <td colspan="2">7.50-16 12 PR / 9.00-20 14 PR</td> <td>_____</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>Tragkraft p. Achse</td> <td>7960 (6,0)</td> <td>12760 (6,0)</td> <td>_____</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td>Fabrikgar. max.</td> <td colspan="2">Gesamtzuggewicht</td> <td>_____</td> <td>_____</td> </tr> <tr> <td></td> <td colspan="2">Anhängelast</td> <td>_____</td> <td>kg</td> </tr> </tbody> </table>			Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL	Leergewicht	4550	_____	9980	14530	Nutzlast	---	---	---	---	Total	4550	_____	9980	14530	Fabrik-Garantie	7950	_____	12750	20000	Reifen-Dimens.	7.50-16 12 PR / 9.00-20 14 PR		_____	_____	Tragkraft p. Achse	7960 (6,0)	12760 (6,0)	_____	_____	Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht		_____	_____		Anhängelast		_____	kg
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen																																																																
Länge	13500 (**)	_____																																																																
Breite	2500 (*)	_____																																																																
Höhe	4000 (*)	_____																																																																
Ueberhang V	2700 (**)	_____																																																																
H	5370	_____																																																																
	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL																																																														
Leergewicht	4550	_____	9980	14530																																																														
Nutzlast	---	---	---	---																																																														
Total	4550	_____	9980	14530																																																														
Fabrik-Garantie	7950	_____	12750	20000																																																														
Reifen-Dimens.	7.50-16 12 PR / 9.00-20 14 PR		_____	_____																																																														
Tragkraft p. Achse	7960 (6,0)	12760 (6,0)	_____	_____																																																														
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht		_____	_____																																																														
	Anhängelast		_____	kg																																																														
**) Länge mit 2-teiliger Deichsel = 12950 Ausladung der Anhängerdeichsel, mit 2-teiliger Deichsel = 2150 mm																																																																		

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage _____ V

Fernlicht _____ Lichthupe _____

Abblendlicht _____ Standlicht 2/ separat

Markierlicht 1/sep. hinten.Mitte Nebellampen _____

Warnvorrichtung _____ Lautstärke _____ (dB)

Scheibenwischer _____ Waschanlage _____

Schlusslicht 2/ separat Rückstrahler V=2+2 weiss ø 75

Stoplicht 2/ separat | seitl. = 2 rot ø 75

Kontroll-Nr.-Bel. _____ | H=2+2 rot Δ 150

Rückspiegel _____ Geschw.-Messer _____

Richtungsblinker 2/ separat

Vorn _____ seitl. _____ hinten gelb

Warnblinkanlage _____ Arbeitslampen _____

1 Unterlegkeil 300 x 200 x 150 mm

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS +)

Art Arbeitsanhänger (Ausnahme-Fz.)

Marke & Typ P O T A I N 215 A

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) _____

Typenschein-Nummer CH 9628 04

Karosserieform Laufkatzenkran

Plätze : Total _____ (Vorn) _____

Leergewicht 14530 Treibstoff _____

Nutzlast _____ PS _____

Gesamtgew. 14530 Hubraum _____

Anhängelast _____

Gew. des Zuges _____

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN: Fahrgestell-Nr. des geprüften Fahrzeuges : 25947

- +) Art der Ausnahme : hinterer Ueberhang und Gesamtgewicht (mit Zentralgewichten).
- *) Gesamtbreite + Gesamthöhe: Ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren (über Ballastkasten).
- **) Deichselbauart: 2-teilige Deichsel wird vom Imp. durch eingeschweisste Platte im Deichseltrapez verstärkt.
- §) Ausrüstung : ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren; Beleuchtung wegnehmbar. Höchstgeschwindigkeitssignal 20 km/h erforderlich.
- Im Fahrzeugausweis Seite 4 eintragen :
- Ballastkasten müssen entleert sein. - Oberwagen muss gesichert sein.
 - Schutztafel gelb/schwarz mit Markierlicht hinten am Ausleger. - Markierungstafel gelb/schwarz mit seitwärts wirkenden Rückstrahlern längs unterhalb Ausleger.
 - Bei Ueberführungsfahrten müssen die vorgeschriebenen Lichter angebracht sein.
 - Höchstgeschwindigkeitssignal 20 km/h.

Ort und Datum der Prüfung

Möriken-Wildegg, 18.11.68 / 22.9.69

Die Prüfungskommission